



CH-3003 Berna, SPA, UFAG / rym

Posta A

Ai destinatari dell'indagine conoscitiva

Riferimento:
Vostro riferimento:
Nostro riferimento: rym/sip
Berna, 28 aprile 2015

Indagine conoscitiva sul pacchetto di ordinanze agricole - autunno 2015

Gentili Signore, egregi Signori

Nel quadro di un'indagine conoscitiva vi sottoponiamo gli avamprogetti in vista dell'adeguamento delle disposizioni d'esecuzione della legge sull'agricoltura. Trattasi di modifiche a 17 ordinanze del Consiglio federale, a 2 del DEFR e a 1 atto normativo di competenza dell'UFAG. Concretamente a essere interessate sono le ordinanze seguenti.

Denominazione (n. RS)
Ordinanze del Consiglio federale
1. Ordinanza sul diritto fondiario rurale, ODFR (211.412.110)
2. Ordinanza concernente le tasse dell'Ufficio federale dell'agricoltura (910.11)
3. Ordinanza sui pagamenti diretti, OPD (910.13)
4. Ordinanza sul coordinamento dei controlli delle aziende agricole, OCoC (910.15)
5. Ordinanza sulla terminologia agricola, OTerm (910.91)
6. Ordinanza sui miglioramenti strutturali, OMSt (913.1)
7. Ordinanza concernente le misure sociali collaterali nell'agricoltura, OMSC (914.11)
8. Ordinanza concernente la ricerca agronomica, ORAgr (915.7)
9. Ordinanza sulle importazioni agricole, OIAgr (916.01)
10. Ordinanza sui prodotti fitosanitari, OPF (916.161)
11. Ordinanza sulla protezione dei vegetali, OPV (916.20)
12. Ordinanza sul bestiame da macello, OBM (916.341)
13. Ordinanza concernente gli effettivi massimi per la produzione di carne e di uova, OEmas 916.344)
14. Ordinanza concernente la banca dati sul traffico di animali, Ordinanza BDTA (916.404.1)
15. Ordinanza sugli emolumenti per il traffico di animali, OEm-BDTA (916.404.2)
16. Ordinanza sui sistemi d'informazione nel campo dell'agricoltura, OSIAgr (919.117.71)
17. Ordinanza concernente la conservazione e l'impiego sostenibile delle risorse fitogenetiche per l'alimentazione e l'agricoltura, ORFGAA (nuova)

Ufficio federale dell'agricoltura UFAG
Mauro Ryser
Mattenhofstrasse 5
Tel. +41 58 462 25 99, fax +41 58 462 26 34
mauro.ryser@blw.admin.ch
www.blw.admin.ch

Denominazione (n. RS)
Ordinanze del DEFR
1. Ordinanza sull'agricoltura biologica (910.181)
2. Ordinanza del DEFR sulla determinazione del peso di macellazione, OPeM (nuova)
Atto normativo dell'UFAG
Allegato 4 dell'ordinanza sulle importazioni agricole (916.01)

L'elenco dei destinatari, i commenti (in t e f) e gli avamprogetti (in i, t, f) possono essere consultati sul nostro sito Internet <http://www.blw.admin.ch> sotto Temi "Politica agricola" / Rubrica "Pacchetto di ordinanze - autunno 2015" e su quello della Cancelleria federale [http://www.admin.ch/ch/i/gg/pc/pend-ent.html](http://www.admin.ch/ch/i/gg/pc/pendent.html). Sul sito Internet dell'UFAG è inoltre disponibile un link a un documento standard per la redazione del parere. L'utilizzo di tale modello e l'inoltro in formato Word semplificano la procedura di valutazione.

Vi preghiamo di esprimere il vostro parere entro **venerdì 19 giugno 2015** e di inoltrarlo per e-mail all'indirizzo schriftgutverwaltung@blw.admin.ch o per posta all'Ufficio federale dell'agricoltura, Mattenhofstrasse 5, 3003 Berna.

Al termine dell'indagine conoscitiva i pareri inoltrati saranno pubblicati in Internet.

Per ulteriori informazioni si prega di rivolgersi a:

Monique Bühlmann (monique.buehlmann@blw.admin.ch), segreteria tel. 058 462 59 38
 Mauro Ryser (mauro.ryser@blw.admin.ch) tel. 058 462 16 04
 Thomas Meier (thomas.meier@blw.admin.ch) tel. 058 462 25 99

In caso di mancata risposta entro tale termine i nostri avamprogetti saranno considerati accettati.

Ringraziandovi sin d'ora del vostro parere, porgiamo distinti saluti.

Ufficio federale dell'agricoltura UFAG



Bernard Lehmann
Direttore

Allegato: Comunicato stampa